

Ufficio Stampa della Provincia autonoma di Trento

Piazza Dante 15, 38122 Trento

Tel. 0461 494614 - Fax 0461 494615

uff.stampa@provincia.tn.it

COMUNICATO n. 923 del 17/04/2025

In Moggioli Haus di Erta von Euregio zo reda übar naüge projekte zo buana

Di politike zo buana vor di alpinar kamòuschaftn von Euregio

**[Cimbro] Buanen afte pèrng iz an haup beraich ombrómm ma mocht auhaltn berda
haltet hert un darzuar mochtma soin guat innzonemma daz mearaste boma mage di
laüt aulegante projekte guat zo vornaügra un boda mang soin augehaltet.**

**Pinn zil zo khenna pezzar di redjonàln stratedjian un zo sterchra da interredjonàl
mittarbat un vürzovüara drinn in Euregio politike boda varlérn un boda mang
khemmen augehaltet von alpinar kamöüschaftn, iztase gehaltet an erta atz 15 von abrèl
in Moggioli Haus an tagung drinn in di Erta von Euregio, in tagung hatta genump toal
dar asesór vor di politike vorz haus, in schatz, un zo macha khennen di autonomì vodar
autonome Provìntz vo Tria.**

**Dar asesór hatt khött ke 'z iz gruntlich ren von tèma haus azpe Euregio, gianante
z'sega bazta tüan di åndarn Lentar un haltante kunt übarhaup von sèlln projekte
mearar naüge un boda mang khemmen pezzar augehaltet. Lai durch dar mittarbat un
legante panåndar di esperientzan vo alln, defatte, iz möglich vennen soluzionen boda
mang gian guat vor di alpinar kamöüschaftn. In Trentino saitma drå zo süacha
mearare soluzionen übar in tèma von gebuana, sichar ke balma redet vo gebuana
redetma nèt lai vo haus gemacht vo viar maurn vo vonar kamòuschaft guat z'stiana
panåndar un innzonemma alle.**

**In disan trèff di drai Lentar hám gemak khennen aniaglaz di esperientzan sa gemacht
von åndarn un vürleng daz sèll bosa tüan sèlbart, di strategèsche arbatn saiz vor bazta
ågeat in nòrmen, saiz von projekte augelekk.**

**An earstn hatta gegrüazt di toalnemmar di Elisa Bertò, vortretaren von Trentino in
Sekretariàtt von Euregio, boda hatt gemacht merchan bia dise trèff helvan zo
nemmanen vür bazta iz drå vürzokhemma in di bëlt. Ren pittnåndar un mittarbatn iz
dar khèrn von Euregio un mocht khemmen z'soina a schatz vor alle.**

Dar Euregio Tiról-Südtiról-Trentino lekken vür bia z'arbata pittnåndar übar di grantzan un bia 'z mangda
khemmen ågenump di khempf boda khemmen vürgelekk zo buana afte Alpm. Di kamöüschaftn, di
istituzionen un alle di sèlln boda hám zo tüana pitt ditza mochan arbatn pittnåndar auzolega mustarn zo
buana boda mang khemmen augehaltet un asó gem kontra in learase von lentar boda hám herta mindar laüt.
'Z mochanda khemmen gelekk panåndar di politike boda ågian in gebuana pinn sèlln boda ågian dar
mobilitét, dar arbat un in welfare, pinn zil zo pezzra di qualitét von lem un di pintom zbisnen in lentar von
pèrng.

Di stratedjian vürzovüara vor earst mochan soin: herrichtn di altn haüsar, vürvüarn projekte vo sotziàl
herbege, gem vèrt in sèll bodada sa iz un nützan di earde pitt vorsicht. Buanen afte pèrng iz an haup beraich
ombrómm ma mocht auhaltn berda haltet hert zo leba afte pèrng un darzuar mochtma soin guat innzonemma
daz mearaste boma mage di laüt pitt naüge projekte.

In tagung soinda khent gezoaget di bichtegarstn prodjèkte boda soin khent gemacht in di drai Lentar. Zbisnen disan – ’z håmdada geredet dar sa djeneràl diridjént von Åmt vor di famildja, (haüt Åmt vor da Sotziàl Pintom), dar djeneràl diridjent von Åmt “Resilienza abitativa, sostenibilità e assegno Unico” vodar autonome Provìntz vo Tria un di vortretar vodar Stiftung Demarchi – dar Prodjèkt Coliving boda boda hatt zuargètt viar quartiarn vo Itea S.p.a. in Kamòu vo Lusérn åna z’zala zis vor viar djar ankunto azta di famildje tün eppaz vorz lånt. Siånska azta dar auzschraibung iz auzkhent untar dar pandemì soinda gest khent inngett mearar baz 50 vorsch (insinamai von Sud Korea) dar prodjèkt hatt getrakk atz Lusérn noün khindar boda soin no gånt ka schual un asó hattma gemak gian vürsnen pinn prodjékt vor di khindar von 0 sin afte 6 djar “Klummane Lustege Tritt”. Darzuar drai vo disan naüng pürgar khent vo auz hám gevånk in patentì vodar zimbar zung vodar Provìntz. Dar prodjèkt iz khent augelekk pittar mittarbat vo mearare Emtar: vorånavür dar Toalkamòu vodar Zimbar Hoachebene, dena ’z Åmt vor di Famildja, dar Dianst vorz gehaüs vodar autnome Provìntz vo Tria, ITEA, dar Kamòu vo Lusérn pinn koordinamént ovdar Stiftung Demarchi. A gelaicheck prodjèkt iz khent augelekk atz Canal San Bovo o.

Vor in Südtiról izta khent gezoaget von Asesoràt “für Wohnen, Sicherheit und Gewaltprävention” vodar autonome Provìntz vo Poatzan un vonan vortretar vo Arche, katòlische feroine vor di arbatar (KVV) vo Poatzan, dar pilòt prodjèkt vo sotzial buanung, boda hatt ’z zil zo geba a haus in laüt boda sa lem sèmm pittnan khost boma mage auhalthn, aumachante haüsar nèt zo gebinnada ma zo nütza lai vor disan prodjèkt. Dar prodjèkt iz khent vorgelekk pittnåndar pinn Kamòu vo Bresanong un gezoaget in vorgånnate månat von lentz. Dar prodjèkt geat å in djungen un in famildje debl boda lem odar arbatn atz Bresanong, ma hatt 30 quartiarn zo geba zo zis zalante bazta auzmacht di Provìntz vor draitzehh djar. Dòpo azta dar provintziàl Rat hatt ågenump di bauereform barta khemmen augelekk di Stiftung Wohnen Südtirol un dena bartnda khemmen gevorst di earde un gemacht dar bauer plàn, ma gloabet zo maga åhevan auzomacha di haüsar auz pan längez von djar 2026. Di laüt bartnda mang gian zo leba auz pan bintar 2026/2027. Dar prodjèkt bill soin a mustar boda mage khemmen ågenump vo mearare un Südtiról.

An lesten dar Triról hatt gezoaget, pinn vortretar vodar Tiroler Gemeinnützige Wohnungsbau- und Siedlungs GmbH, in buan sistém no-profit in Österraich. In Lånt Tiról a mensch atz vünve lebet in an quartiaro boda iz vonar feroine no-profit. Darzuar izta khent geredet von sistèm vo schütz boda khemmen zuargètt vor berda aumacht haüsar pitt disan ziln, schütz boda soin gröazar vor khlummane prodjèkte un vor di lentar auz ar a bege, azpe di sèlln von pèrng.

Übarsetzt von Schaltarle vor di zung von Toalkamou vodar Zimbar Hoachebene

(cdt)